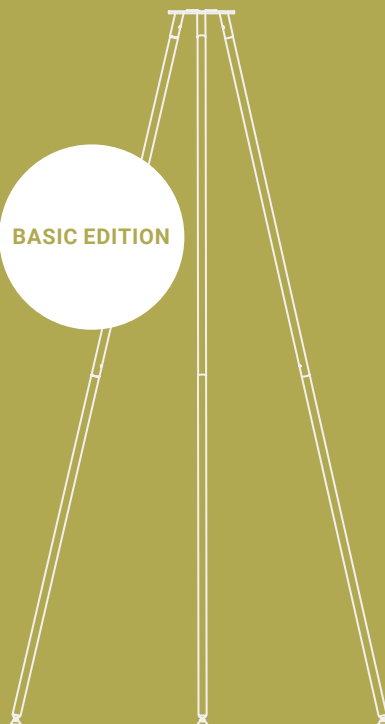


MEMBANTU®

CZ/SK/HU
RO/BG/GR

STOJAN NA HAMAKU GUIDE
STOJAN NA HAMAKU GUIDE
HÁROMLÁBÚ ÁLLVÁNY KÉZIKÖNYV
MANUAL SUPORT PENTRU HAMAC
РУКОВОДСТВО ЗА СТОЙКА НА ХАМАКА
ΟΔΗΓΙΕΣ ΒΑΣΗΣ ΑΙΩΡΑΣ

BASIC EDITION



CZ

4-6

SK

7-9

HU

10-12

RO

13-15

BG

16-18

GR

19-21

DŮLEŽITÉ! PEČLIVĚ SI PŘEČTĚTE
A USCHOVEJTE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ

DÔLEŽITÉ! STAROSTLIVO SI
PREČÍTAJTE A USCHOVAJTE PRE
ĎALŠIE POUŽITIE

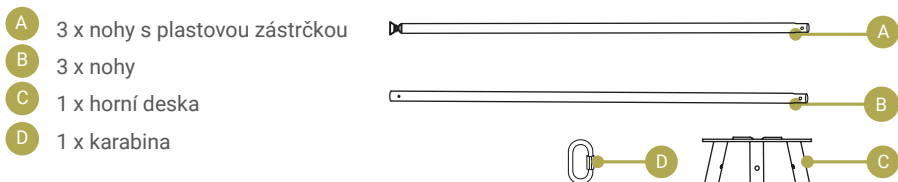
FONTOS! OLVASSA EL FIGYELMESEN
ÉS TARTSA MEG A JÖVŐBENI
ÖSSZESZERELÉSHEZ

IMPORTANT! CITIȚI CU ATENȚIE
ȘI PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚE
VIITOARE

ВАЖНО! ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО И
ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩИ СПРАВКИ

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ! ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ
ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΚΑΙ ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΤΙΣ
ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ

SEZNAM DÍLŮ



GRATULUJEME K NÁKUPU STOJANU NA KOLÉBKU

Kolébkový stojan byl navržen a vyvinut v Dánsku a je speciálně navržen pro použití společně s houpačí sítí Membantu Baby Hammock a/nebo houpačí sítí Twin Baby Hammock, s kolébkou Cradle Bouncer nebo bez ní. Stojan unese maximální zatížení 30 kg.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Stojan na kolébku lze otřít mírně navlhčeným hadříkem. Pravidelně kontrolujte, zda stojan funguje, jak má, a to tak, že se ujistíte, že spoje zůstávají napnuté a že jsou na stojanu nejsou žádné praskliny nebo jiné poškození.

VAROVÁNÍ!

Výrobek se smí používat pouze na rovné a stabilní podlaze bez sklonu. - Stojan nepoužívejte, pokud vykazuje známky poškození nebo chybějících částí. - Nikdy nenechávejte dítě mimo dohled, když je stojan používán - Malé děti by si neměly hrát v blízkosti stojanu bez dozoru - Stojan se nesmí používat k jiným účelům - Nadále používejte bezpečnostní systém dětské houpačí sítě - Nepohybujte stojanem, když je používán - Houpačí síť pro děti se smí houpat pouze pohybem nahoru a dolů. Nikdy netlačte houpačí síť/kolébku dopředu a dozadu a nikdy nepoužívejte dětskou houpačí síť jako houpačku nebo hračku. To může způsobit naklonění nebo převrácení stojanu.

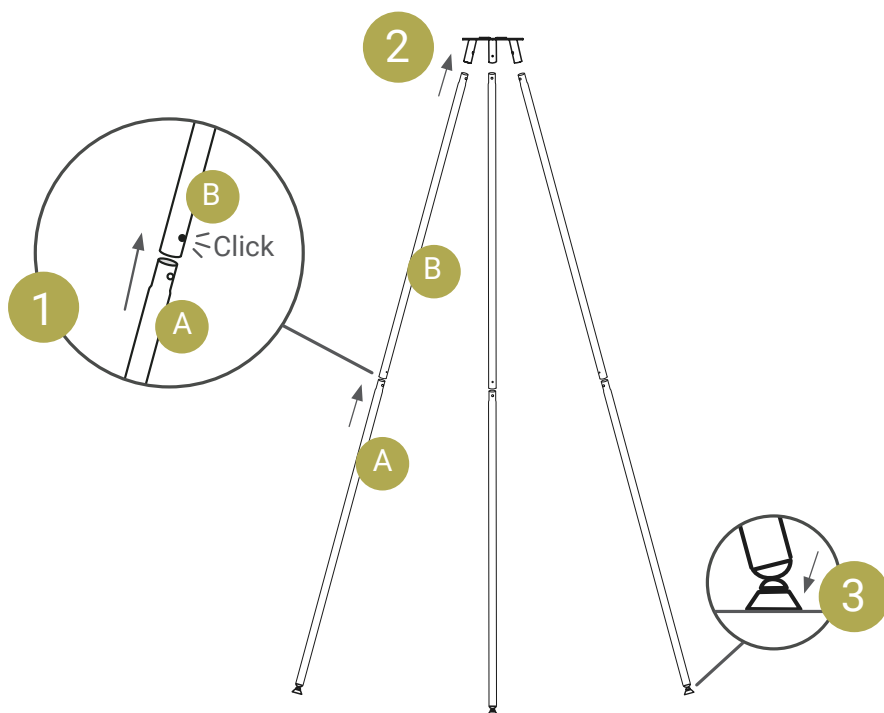
NÁVOD K MONTÁŽI

Sestavení stojanu na kolébku jsme vám usnadnili a nepotřebujete k němu žádné nářadí.

1. Začněte sestavením nohou stojanu a to tak, že zacvaknete nohy **A** a **B** k sobě, takže budete mít tři sady nohou.
2. Připevněte tři sestavené nohy k horní části **C**.
3. Upravte nohy stojanu tak, aby byla základna v rovině s podlahou.

Když je kolébkový stojan sestaven a ujistili jste se, že je stabilní, můžete jej zavěsit. Cradle Bouncer/Baby Hammock na karabinu dodanou se stojanem. Ujistěte se, že je gumová část správně umístěna mezi karabinou a kovovou příčkou.

POZNÁMKA! Nepoužívejte řetízek ani další karabiny mezi karabinou a stojanem Cradle Bouncer / Baby Hammock. Přečtěte si důkladně návod k použití dětské houpací sítě / kolébky Cradle Bouncer.



VÝŠKA

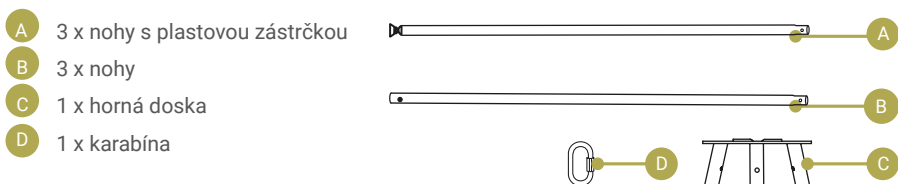
Před použitím dvojité houpací sítě je důležité se ujistit, že mezi dvojitou houpací sítí a podlahou je dostatečný prostor. To můžete vyzkoušet následujícím způsobem:

- 1 Namontujte kolébku a houpací síť pro děti podle pokynů v sestavě.
- 2 Umístěte do houpací sítě předmět, který odpovídá hmotnosti vašeho dítěte.
- 3 Nyní narovnejte provázek co nejdelším tahem dolů za pružinu, dokud se bezpečnostní pásek zcela nevysune.

Když je popruh zcela natažený, ujistěte se, že je mezi podlahou a houpací sítí Baby Hammock dostatek místa, aby se houpací síť nedotýkala podlahy.

Tuto skutečnost pravidelně kontrolujte.

ZOZNAM DIELOV



GRATULUJEME K NÁKUPU STOJANU NA KOLÍSKU

Kolískový stojan bol navrhnutý a vyvinutý v Dánsku a je špeciálne navrhnutý na použitie spoločne s hojdacou sieťou Membantu Baby Hammock a/alebo hojdacou sieťou Twin Baby Hammock, s kolískou Cradle Bouncer alebo bez nej. Stojan unesie maximálne zaťaženie 30 kg.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

Stojan na kolísku je možné utrieť mierne navlhčenou handričkou. Pravidelne kontrolujte, či stojan funguje, ako má, a to tak, že sa uistíte, že spoje zostávajú napnuté a že sú na stojane nie sú žiadne praskliny alebo iné poškodenie.

VAROVANIE!

Výrobok sa smie používať iba na rovnej a stabilnej podlahe bez sklonu. - Stojan nepoužívajte, ak vykazuje známky poškodenia alebo chýbajúcich častí. - Nikdy nenechávajte dieťa mimo dohľadu, keď je stojan používaný - Malé deti by sa nemali hrať v blízkosti stojana bez dozoru - Stojan sa nesmie používať na iné účely - Naďalej používajte bezpečnostný systém detskej hojdacej siete - Nepohybujte stojanom, keď je používaný - Hojdacia sieť pre deti sa smie hodiť iba pohybom hore a dole. Nikdy netlačte hojdaciu sieť/kolísku dopredu a dozadu a nikdy nepoužívajte detskú hojdaciu sieť ako hojdačku alebo hračku. To môže spôsobiť naklonenie alebo prevrátenie stojana.

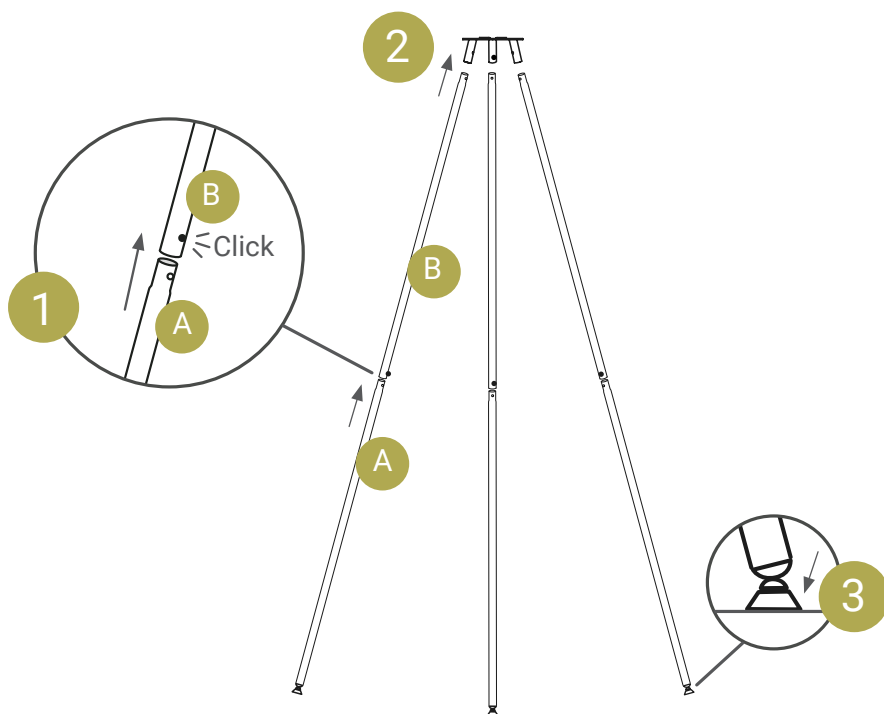
NÁVOD K MONTÁŽI

Zostavenie stojana na kolísku sme vám uľahčili a nepotrebuje k nemu žiadne náradie.

1. Začnite zostavením nôh stojana a to tak, že zacvaknete nohy **A** a **B** k sebe, takže budete mať tri sady nôh.
2. Pripevnite tri zostavené nohy k hornej časti **C**.
3. Upravte nohy stojana tak, aby bola základňa v rovine s podlahou.

Keď je kolískový stojan zostavený a uistili ste sa, že je stabilný, môžete ho zavesiť. Cradle Bouncer/Baby Hammock na karabínu dodanú so stojanom. Uistite sa, že je gumová časť správne umiestnená medzi karabínou a kovovou priečkou.

POZNÁMKA! Nepoužívajte retiazku ani ďalšie karabíny medzi karabínou a stojanom Cradle Bouncer / Baby Hammock. Prečítajte si dôkladne návod na použitie detskej hojdacej siete / kolísky Cradle Bouncer.



VÝŠKA

Pred použitím dvojitej hojdacej siete je dôležité sa uistiť, že medzi dvojitou hojdacou sieťou a podlahou je dostatočný priestor. To môžete vyskúšať nasledujúcim spôsobom:

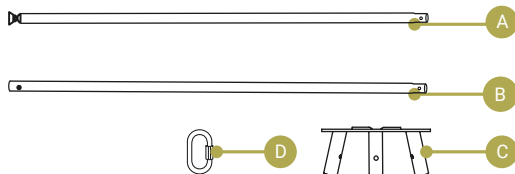
- 1 Namontujte kolísku a hojdaciu sieť pre deti podľa pokynov v zostave.
- 2 Umiestnite do hojdacej siete predmet, ktorý zodpovedá hmotnosti vášho dieťaťa.
- 3 Teraz narovnajte povrázok čo najdlhším ťahom dole za pružinu, kým sa bezpečnostný pásik úplne nevysunie.

Keď je popruh úplne natahnutý, uistite sa, že je medzi podlahou a hojdacou sieťou Baby Hammock dostatok miesta, aby sa hojdacia sieť nedotýkala podlahy.

Túto skutočnosť pravidelne kontrolujte.

CSOMAG TARTALMA

- A 3x Láb műanyag dugóval
- B 3x Láb
- C 1x Tető
- D 1x Karabiner



GRATULÁLUNK, HOGY A MEMBANTU BABA BÖLCSTŐT VÁLASZTOTTA

A Membantu baba függőágy / Iker függőágy Dániában került tervezésre és fejlesztésre. Az állvány legfeljebb 30 kg terhelést bír el.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

Az állványt egy enyhén nedves ruhával lehet törölni. Rendszeresen ellenőrizze, hogy az állvány megfelelően működik-e, győződjön meg arról, hogy a forgó részek szorosak maradnak, és hogy az állványon nincsenek repedések vagy más sérülések

FIGYELMEZTETÉS!

Az állványt csak sík területen használja. • Ne használja az állványt, ha sérülésre vagy hiányzó alkatrészre utaló jelek vannak rajta. • Ne hagyja a babát felügyelet nélkül az állvány használata közben. • Kisgyermek nem játszhat az állvány közelében felügyelet nélkül. • Az állványt ne használja más célra. • Csak a biztonsági előírásoknak megfelelően használja az eszközt. • Ne mozgassa az állványt használat közben. • A baba függőágyat csak fel-le mozgásban ringathatja. Soha ne mozgassa előre-hátra a függőágyat, és soha ne használja hintaként vagy játékként. Ez az állvány felborulásához vezethet.

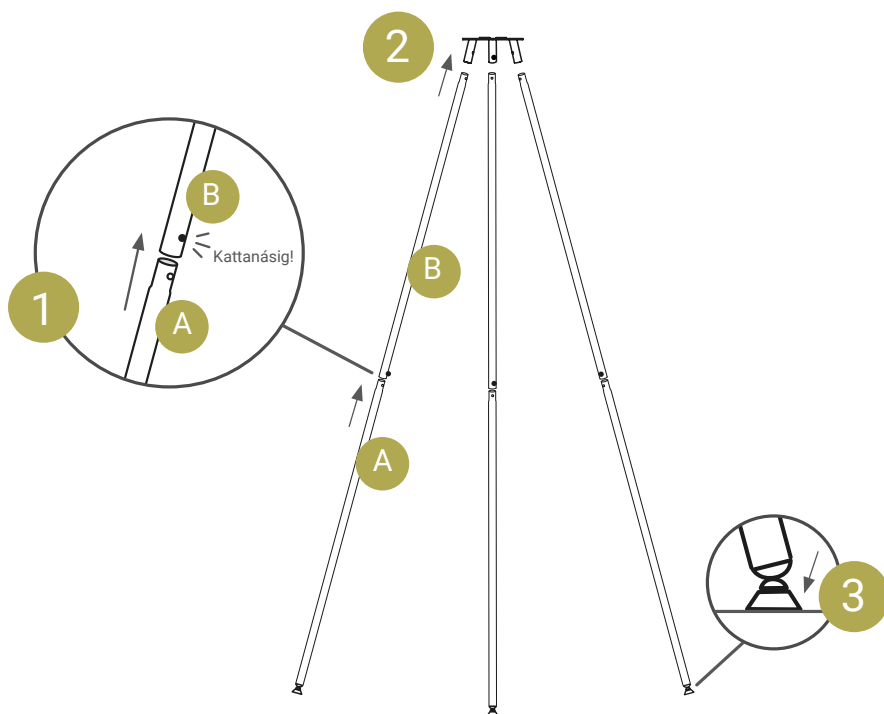
ÖSSZESZERELÉSI ÚTMUTATÓ

Az állvány összeszerelése egyszerű, és nincs szükség eszközökre.

1. Kezdje a lábak összeszerelésével, kattintsa össze az A és B lábakat, hogy 3 lábat kapjon.
2. Rögzítse a három összeszerelt lábat a C tetejére.
3. Állítsa be az állvány lábait, hogy az alap síkban legyen a padlóval.

Amikor az állvány össze van szerelve, és biztosította annak stabilitását, akkor akaszthatja fel a babaágyat az állványhoz mellékelt karabinerre. Győződjön meg arról, hogy a műanyag dugó helyesen van elhelyezve a karabiner és a fém keresztrúd között.

FIGYELEM! Ne használjon láncot vagy további karabinereket a karabiner és a babaágy között. Olvassa el alaposan a Baba függőágy felhasználói kézikönyvét a használat előtt



MAGASSÁG BEÁLLÍTÁSA

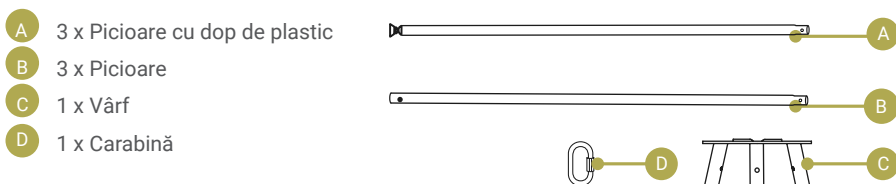
Ezt az alábbi módon teheti meg:

- 1 Szerelje össze a baba függőágyat és a bölcsőrugót az összeszerelési útmutatóban megadott instrukciók alapján.
- 2 Helyezzen egy tárgyat a Baba függőágyba, amely a babája súlyának megfelel.
- 3 Most húzza ki a szíjat annyira, amennyire csak lehetséges, lefelé húzva a rugót, amíg a biztonsági szíj teljesen ki nem nyúlik.

Amikor a szíj teljesen kinyúlik, győződjön meg arról, hogy elegendő hely van a padló és a Baba ágy között, úgy hogy a Baba függőágy ne érje a padlót.

Ezt rendszeresen ellenőrizze.

LISTA DE MATERIALE



FELICITĂRI PENTRU ALEGEREA PRODUSULUI SUPT MEMBANTU BASIC

Suportul pentru hamac a fost proiectat și dezvoltat în Danemarca și este special conceput pentru a fi utilizat împreună cu hamacul pentru copii Membantu și/sau hamacul DUBLU pentru copii, cu sau fără un motor pentru legănare. Suportul poate suporta o sarcina maxima de 30 kg.

CURĂȚARE ȘI MENTENANȚA

Suportul pentru hamac poate fi șters cu o cârpă ușor umedă. Verificați în mod regulat dacă suportul funcționează conform intenției, asigurându-vă că îmbinările rămân strânse și că nu există fără fisuri sau alte daune ale suportului.

ATENȚIE

Produsul trebuie utilizat numai pe o podea plană și stabilă, fără înclinare • Nu utilizați suportul dacă există semne de deteriorare sau piese lipsă • Nu lăsați niciodată copilul nesupravegheat când suportul este în uz • Copiii mici nu trebuie să se joace lângă stand fără supraveghere • Suportul nu trebuie utilizat în alte scopuri • Continuați să utilizați sistemul de siguranță al hamacului pentru copii • Nu mutați suportul când este în uz • Hamacul bebelușului trebuie legănat doar într-o mișcare în sus și în jos. Nu împingeți niciodată hamacul/leagănul înainte și înapoi și nu utilizați niciodată hamacul pentru copii ca leagăn sau jucărie. Acest lucru poate face ca suportul să se încline sau să cadă.

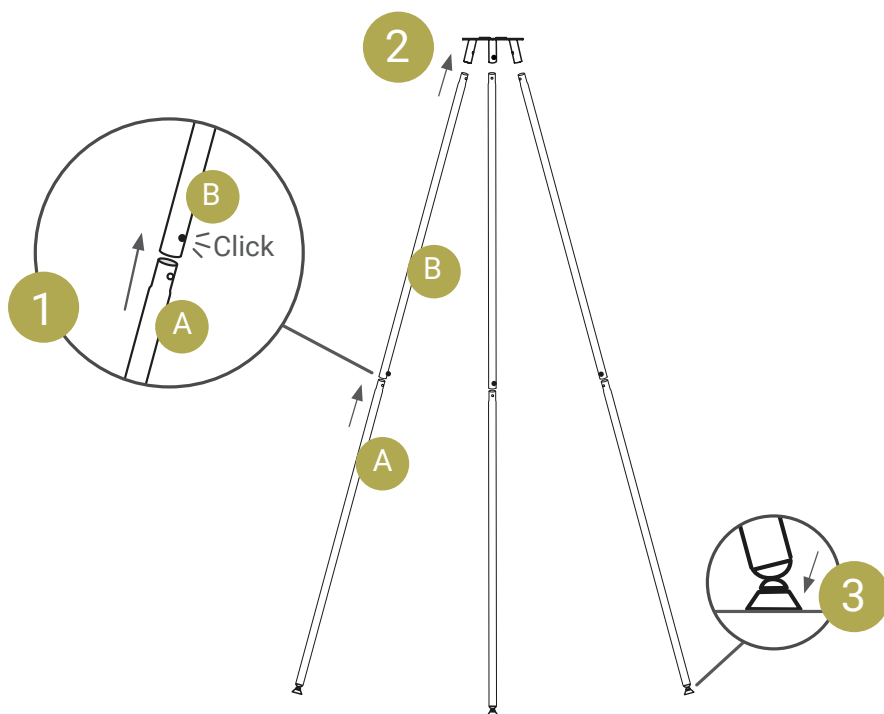
INSTRUCȚIUNI DE ASAMBLARE

Asamblarea suportului este ușoară și nu necesită unelte.

1. Începeți prin a asambla picioarele, faceți clic pe picioarele A și B împreună pentru a forma un set de trei picioare.
2. Atașați cele trei picioare asamblate în partea de sus a lui C.
3. Reglați picioarele suportului astfel încât baza să fie la nivel cu podeaua.

Când suportul este asamblat și i-ați asigurat stabilitatea, puteți agăța hamacul de carabină prevăzută cu suportul. Asigurați-vă că piesa de cauciuc este poziționată corect între carabină și bara transversală metalică.

ATENȚIE! Nu folosiți lanț sau carabine suplimentare între carabina suportului și hamac. Citiți cu atenție manualul de utilizare pentru hamacul pentru copii înainte de utilizare



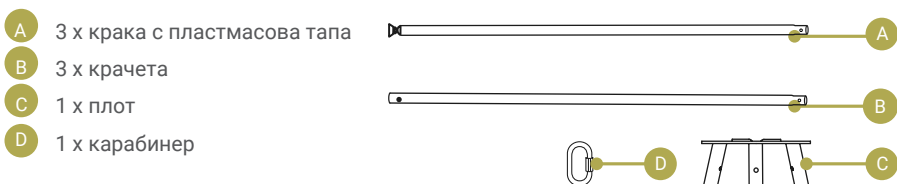
ÎNĂLȚIME

Puteți face acest lucru prin:

- 1 Asamblați hamacul pentru copii și arcul pentru hamac așa cum este descris în instrucțiunile de asamblare.
- 2 Puneți un obiect în hamacul pentru bebeluși care se potrivește cu greutatea bebelușului dvs.
- 3 Acum trageți sfoara cât mai mult posibil, trăgând arcul în jos până când centura de siguranță este extinsă complet.

Când cureaua este complet extinsă, asigurați-vă că există suficient spațiu între podea și hamacul pentru copii, astfel încât hamacul să nu atingă podeaua. Verificați acest lucru în mod regulat.

СПИСЪК НА ЧАСТИТЕ



ПОЗДРАВЛЕНИЯ ЗА ЗАКУПУВАНЕТО НА СТОЙКАТА ЗА ЛЮЛКА

Стойката за люлка е проектирана и разработена в Дания и е специално предназначена за използване с Membantu Baby Hammock -хамак за бебета и/или Twin Baby Hammock - хамак за близнаци, с моторчето за задвижване Bouncer или без него. Стойката може да издържа на максимален товар от 30 kg.

ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДЪРЖАНЕ

Стойката на люлката може да се избърсва с леко влажна кърпа. Редовно проверявайте дали стойката се използва по предназначение, като се уверите, че съединяващите елементи остават затегнати и че има/няма пукнатини или други повреди по стойката.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Продуктът трябва да се използва само върху равен и стабилен под без наклон - Не използвайте стойката, ако има признаци на повреда или липсващи части - Никога не оставяйте бебето си извън ползрението, когато стойката се използва - Малките деца не трябва да играят в близост до стойката без надзор от родител - Стойката не трябва да се използва за други цели - Продължавайте да използвате системата за безопасност на бебешкия хамак - Не премествайте стойката, когато тя се използва - Бебешкият хамак трябва да се люлее само с движения нагоре и надолу. Никога не бутайте хамака/люлката напред-назад и не използвайте бебешкия хамак като люлка или играчка. Това може да доведе до накланяне или преобръщане на стойката.

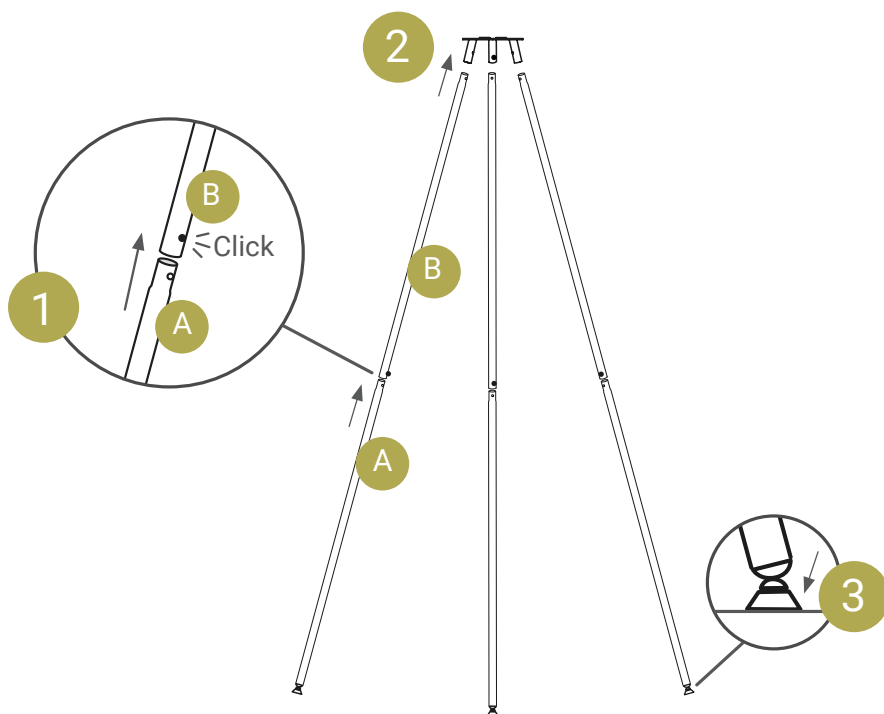
ИНСТРУКЦИИ ЗА СГЛОБЯВАНЕ

Улеснихме сглобяването на стойката за люлка и не се нуждаете от никакви инструменти.

1. Започнете да сглобявате краката на стойката, като щракнете крака А и В заедно, така че да имате три комплекта крака.
2. Прикрепете трите сглобени крака към горната част С.
3. Регулирайте крачетата на стойката, за да сте сигурни, че основата е на нивото на пода.

Когато стойката за люлка е сглобена и сте се уверили, че е стабилна, можете да окачите Люлката за отскачане / Бебешкия хамак в карабинера, доставен със стойката. Уверете се, че гуменото парче е правилно поставено между карабинера и металната напречна греда.

ЗАБЕЛЕЖКА! Не използвайте верига или допълнителни карабинери между карабинера и люлката. Прочетете ръководството за употреба внимателно преди употреба.



ВИСОЧИНА

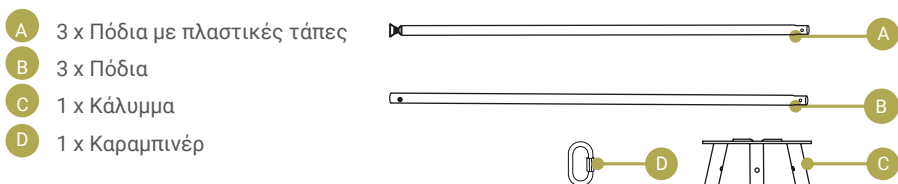
Преди да използвате двойния хамак, важно е да се уверите, че има достатъчно място между двойния хамак и пода. Можете да опитате това по следния начин:

- 1 Монтирайте люлката за отскачане и бебешкия хамак, както е посочено в сглобката.
- 2 Поставете предмет в хамака за бебета, който е еквивалентен на теглото на вашето бебе.
- 3 Сега изправете връвта възможно най-дълго, като издърпате надолу пружината, докато предпазният ремък се разтегне напълно.

Когато ремъкът е напълно разтегнат, уверете се, че има достатъчно място между пода и хамака, така че да не докосва пода.

Проверявайте това редовно.

ΛΙΣΤΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΩΝ



ΣΥΓΧΑΡΗΤΗΡΙΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΚΑΙΝΟΥΡΓΙΑ ΣΑΣ ΒΑΣΗ ΚΟΥΝΙΑΣ

Η βάση κούνιας έχει σχεδιαστεί και αναπτυχθεί στη Δανία και είναι ειδικά σχεδιασμένη για χρήση μαζί με την αιώρα μωρού της Membantu και/ή την διπλή βρεφική αιώρα, με ή χωρίς το Cradle Bouncer. Η βάση μπορεί να αντέξει μέγιστο φορτίο 30 κιλών.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΑ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Η βάση κούνιας μπορεί να σκουπιστεί με ένα ελαφρώς υγρό πανί. Ελέγχετε τακτικά ότι η βάση λειτουργεί όπως προβλέπεται, βεβαιώνοντας ότι οι αρμοί παραμένουν σφικτοί και ότι δεν υπάρχουν ρωγμές ή άλλες ζημιές στη βάση.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Το προϊόν πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο σε επίπεδο και σταθερό δάπεδο χωρίς κλίση • Μη χρησιμοποιείτε τη βάση εάν υπάρχουν σημάδια ζημιάς ή λείπουν εξαρτήματα • Μην αφήνετε ποτέ το μωρό σας μακριά από το οπτικό σας πεδίο όταν χρησιμοποιείται η βάση • Τα μικρά παιδιά δεν πρέπει να παίζουν κοντά στην βάση χωρίς επίβλεψη • Η βάση δεν πρέπει να χρησιμοποιείται για άλλους σκοπούς • Συνεχίστε να χρησιμοποιείτε το σύστημα ασφαλείας της βρεφικής αιώρας • Μην μετακινείτε τη βάση όταν τη χρησιμοποιείτε • Η αιώρα μωρού πρέπει να κουνιέται μόνο με κίνηση πάνω-κάτω. Ποτέ μην σπρώχνετε την αιώρα μπρος-πίσω και μην χρησιμοποιείτε ποτέ την αιώρα του μωρού για να κάνετε κούνια ή ως παιχνίδι. Αυτό μπορεί να προκαλέσει την κλίση ή την πτώση της βάσης.

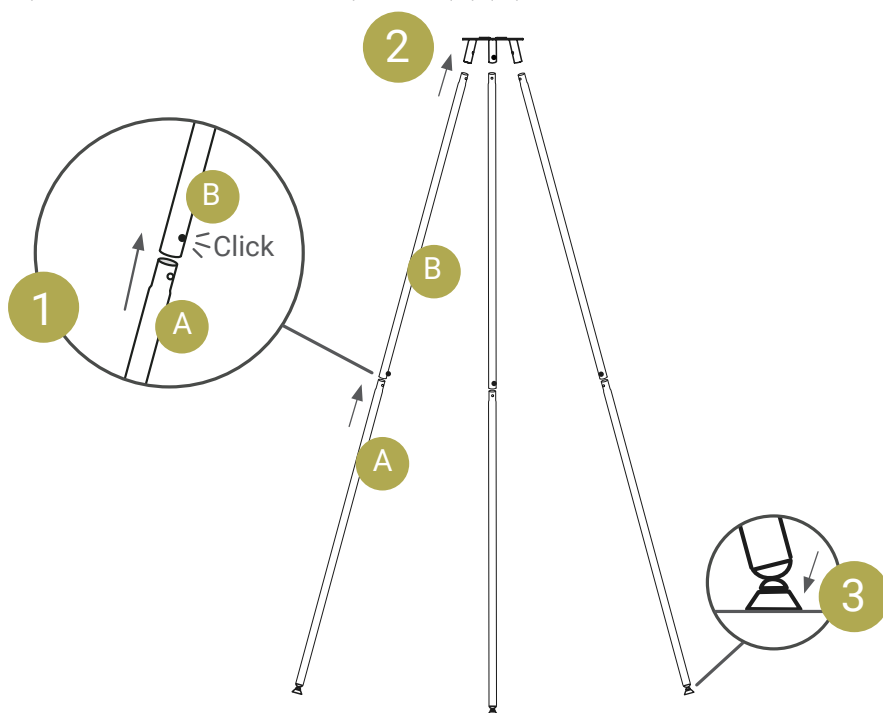
ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ

Σας διευκολύνουμε στη συναρμολόγηση της Βάσης Κούνιας ώστε να μη χρειάζεστε εργαλεία.

1. Ξεκινήστε συναρμολογώντας τα πόδια της βάσης κάνοντας κλικ στα πόδια A και B μαζί, ώστε να έχετε τρία σετ ποδιών.
2. Στερεώστε τα τρία συναρμολογημένα πόδια στην κορυφή C.
3. Προσαρμόστε τα πόδια της βάσης για να βεβαιωθείτε ότι η βάση είναι στο ίδιο επίπεδο με το πάτωμα.

Όταν η βάση της κούνιας σας είναι συναρμολογημένη και έχετε επιβεβαιώσει ότι είναι σταθερή, μπορείτε να κρεμάσετε το Cradle Bouncer/Βρεφική Αιώρα στο καραμπίνερ που παρέχεται με τη βάση. Βεβαιωθείτε ότι το ελαστικό κομμάτι έχει τοποθετηθεί σωστά μεταξύ του καραμπίνερ και της μεταλλικής εγκάρσιας ράβδου.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ! Μην χρησιμοποιείτε αλυσίδα ή πρόσθετα καραμπίνερ μεταξύ του καραμπίνερ και του Cradle Bouncer / Βρεφικής Αιώρας. Διαβάστε το εγχειρίδιο χρήσης για τη Βρεφική Αιώρα/Cradle Bouncer σχολαστικά πριν από τη χρήση.



ΥΨΟΣ

Πριν χρησιμοποιήσετε τη διπλή αιώρα, είναι σημαντικό να βεβαιωθείτε ότι υπάρχει αρκετός χώρος μεταξύ της διπλής αιώρας και του δαπέδου. Μπορείτε να το δοκιμάσετε ως εξής:

- 1 Τοποθετήστε το Cradle Bouncer και την Βεφική Αιώρα όπως υποδεικνύεται στη συναρμολόγηση.
- 2 Τοποθετήστε ένα αντικείμενο στην αιώρα μωρού που ισοδυναμεί με το βάρος του μωρού σας.
- 3 Τώρα ισιώστε το κορδόνι όσο το δυνατόν περισσότερο τραβώντας προς τα κάτω το ελατήριο μέχρι να τεντωθεί πλήρως ο ιμάντας ασφαλείας.

Όταν ο ιμάντας είναι πλήρως τεντωμένος, βεβαιωθείτε ότι υπάρχει αρκετός χώρος μεταξύ του δαπέδου και της αιώρας μωρού, ώστε η αιώρα να μην αγγίζει το πάτωμα. Ελέγχετε το τακτικά.

